GEMEINDE ALDEIN
39040 Aldein, Dorf 11
Autonome Provinz Bozen-Südtirol

COMUNE DI ALDINO
39040 Aldino, Via del Paese 11
Provincia Aut. di Bolzano-Alto Adige

Steuer-Nr.-Cod.Fisc. 80009810211
info@gemeinde.aldein.bz.it
Zert. E-Mail: aldein.aldino@legalmail.it
Ämterkodex: UFDF0S
www.gemeinde.aldein.bz.it

Tel.0471/886823
Fax 0471/886632

Mwst.Nr.-Part.IVA 00198100216
info@comune.aldino.bz.it
P.E.C.: aldein.aldino@legalmail.it
codice univoco ufficio: UFDF0S
www.comune.aldino.bz.it

ANORDNUNG Nr. 15/2025 vom 07.08.2025	**ORDINANZA n. 15/2025 del 07/08/2025**

VORÜBERGEHENDE SCHLIESSUNG DES „GAMPL-STEIGES“ AN DER SÜDSEITE DES WEISSHORN

DIE BÜRGERMEISTERIN

- Nach Einsichtnahme in das Ansuchen der Tourismusgenossenschaft Südtirols Süden vom 11.07.2025 um zeitweilige Sperrung des Wanderweges „Gamplsteig“ unterhalb des Weißhorn;

- Gesehen, dass die Instandhaltung des genannten Steiges nicht mehr möglich ist, und daher die Sicherheit der Wanderer nicht gegeben ist;

- Festgestellt, dass aus Gründen der öffentlichen Sicherheit die vorübergehende Schliessung des „Gamplsteiges“ erforderlich ist;

Nach Einsichtnahme in den Art. 6 der Straßenverkehrsordnung, genehmigt mit Legislativdekret vom 30.04.1992, Nr. 285 und nachfolgende Änderungen;

Nach Einsichtnahme in den Art. 62 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit R.G. vom 03.05.2018, Nr. 2;

o r d n e t a n:

CHIUSURA TEMPORANEA DEL SENTIERO “GAMPL-STEIG” SUL LATO SUD DEL CORNO BIANCO

LA SINDACA

- Vista la domanda del 11/07/2025 presentata dalla società cooperativa turistica Südtirols Süden per ottenere la chiusura temporanea del sentiero “Gamplsteig” sul lato sud del Corno Bianco;

- Visto che la manutenzione del sentiero citato non è più possibile e quindi non si può garantire la sicurezza degli escursionisti;

- Accertato che per motivi di sicurezza è necessario la chiusura temporanea del sentiero “Gamplsteig”;

Visti l’art. 6 dell’ordinamento stradale approvato con decreto legislativo del 30.04.1992, n. 285 e seguenti modificazioni;

Visto l’art. 62 del Codice degli enti locali della Regione Autonoma Trentino – Alto Adige, approvato con L.R. del 03.05.2018 n. 2;

o r d i n a:

1. **Die vorübergehende Sperrung des Wanderweges „Gamplsteig“ an der Südseite des Weißhorn beidseitig bis auf Widerruf;**	1. **La chiusura temporanea del sentiero “Gamplsteig” sul lato sud del Corno Bianco entrambi i lati fino a revoca;**
2. Der Antragsteller wird angewiesen, die erforderliche Beschilderung für die vorübergehende Schliessung des „Gamplsteiges“ anzubringen, sowie für die Eintragung in den jeweiligen Portalen zu sorgen.	2. Al richiedente viene ordinato di applicare i cartelli necessari per la chiusura temporanea del sentiero „Gamplsteig“ e di provvedere alla registrazione nei relativi portali.

Mit der Durchführung dieser Verordnung sind alle Funktionäre und Polizeibeamten gemäß Art. 11 und 12 der genannten Straßenverkehrsordnung beauftragt.

Sono incaricati dell’esecuzione della presente ordinanza tutti i funzionari ed agenti di cui agli artt. 11 e 12 del menzionato Codice della Strada.

Vorliegende Maßnahme wird der Öffentlichkeit durch Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrszeichen und mittels Veröffentlichung an der digitalen Amtstafel der Gemeinde bekannt gegeben.

Il presente provvedimento viene portato a conoscenza del pubblico mediante installazione della prescritta segnaletica stradale e mediante pubblicazione all’albo pretorio digitale del comune.

Diese Anordnung tritt nach Anbringung der vorgeschriebenen Verkehrsbeschilderung in Kraft, welche im Sinne des Ges.v.D. Nr. 285 vom 30.04.1992 (St.V.O.) angebracht und instand gehalten wird.

La presente ordinanza entrerà in vigore con l’installazione della prescritta segnaletica stradale, la quale viene installata e mantenuta ai sensi del D.Lgs. 30/04/1992 (C.d.S.).

Gegen diese Maßnahme kann innerhalb von 60 Tagen ab Veröffentlichung hierarchischer Einspruch beim Ministerium für Infrastrukturen und Transporte im Sinne der Bestimmung des Art. 37 Absatz 3 der neuen Straßenverkehrsordnung und mit den Auswirkungen und Vorgehensweisen laut Art. 74 der Durchführungsbestimmungen zur neuen Straßenverkehrsordnung oder beim regionalen Verwaltungsgerichtshof – Autonome Sektion Bozen – eingereicht werden.

Avverso il presene provvedimento è ammesso il ricorso gerarchico entro 60 giorni dalla data di pubblicazione presso il Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti a norma dell’art. 37 comma 3 del Nuovo Codice della Strada e con gli effetti e le procedure di cui all’art. 74 del Regolamento di esecuzione e di attuazione del Nuovo Codice della Strada oppure presso il Tribunale Amministrativo Regionale – Sezione Autonoma di Bolzano.

DIE BÜRGERMEISTERIN / LA SINDACA
Charlotte Oberberger
(mit digitaler Unterschrift unterzeichnet / sottoscritto con firma digitale)

Zu übermitteln an:	***Da inviare a:***
Carabinieristation Aldein: *stbz531780@carabinieri.it*	Stazione Carabinieri Aldino
Geoparc Bletterbach: *info@bletterbach.info*	Geoparc Bletterbach
Tourismusgenossenschaft Südtirols Süden: *info@suedtirols-sueden.info*	Società cooperativa turistica Südtirols Süden
Forststation Kaltenbrunn: *forststation.kaltenbrunn@provinz.bz.it*	Stazione Forestale Fontanefredde
Alpenverein Südtirol – Ortsgruppe Aldein	